

Tárgy: Kiegészítő tájékoztatás a „HF PW beállító diódalézer” beszerzési eljáráshoz kapcsolódóan

Subject: Additional information on procurement process „HF PW alignment diode laser”

Tisztelt Ajánlattevő,

Dear Bidder,

A „HF PW beállító diódalézer” tárgyú beszerzési eljárás vonatkozásában beérkezett észrevételre reflektálva az Ajánlatkérő az alábbi kiegészítő tájékoztatást teszi:

Please be informed that we have received some remarks in connection with the procurement process „HF PW alignment diode laser”. Herewith we share our comments provided to those remarks as an additional information:

<p>Az Ajánlattételi felhívás kapcsán, az „I. - A nyertes ajánlattevő feladata” I.2 pontjának szövegezése, miszerint: <i>„I.2. Az Ajánlattevő vállalja, hogy a Műszaki Specifikációban foglaltak legkésőbb 2022. május 31-én Ajánlatkérő rendelkezésére állnak”</i> és a „4. számú melléklet - Ajánlati sablon a HF PW beállító diódalézer” beszerzési eljárás keretében” első sorának szövegezése, miszerint: <i>„Az ajánlott beállító diódalézer rendelkezésre állásának időpontja (nem később, mint 2022. április 30.)”</i> adminisztratív hibából kifolyólag ellentmondást tartalmaz.</p> <p>Ajánlatkérő ezúton szeretné feloldani az ellentmondást a megadott dátumok között, és a „4. számú melléklet - Ajánlati sablon a HF PW beállító diódalézer” című dokumentum szövegezését az alábbiak szerint módosítja: <i>„Az ajánlott beállító diódalézer rendelkezésre állásának időpontja (nem később, mint 2022. május 31.)”</i></p> <p>Ajánlatkérő Ajánlattevő rendelkezésére bocsátja a „4. számú melléklet - Ajánlati sablon a HF PW beállító diódalézer” című módosított dokumentumot. Kérjük, ajánlatuk megadásakor a javított verziót használják fel.</p>	<p>In connection with the RfP, there is a contradiction between the wording of “Chapter I. - Tasks of the winning Bidder” document, in paragraph I.2: <i>“I. 2. The Bidder undertakes that the provisions of the Technical Specification are available to the Caller not later than 31 May 2022”</i> and the wording of “Annex 4 – Offer template for “HF PW alignment diode laser” procurement procedure” document, in the first row: <i>“Date of availability of proposed diode laser (not later than 30 April 2022)”</i> due to administrative inaccuracy.</p> <p>Caller hereby would like to resolve the inconsistency between the two dates and modifies the text of “Annex 4 – Offer template for HF PW alignment diode laser” as follows: <i>“Date of availability of proposed diode laser (not later than 31 May 2022)”</i></p> <p>Caller also sends the modified document “Annex 4 – Offer template for HF PW alignment diode laser”, please use the attached file when giving proposal.</p>
<p>Szeged, 2021.11.29.</p>	<p>Szeged, 29/11/2021.</p>